

- McDonald, John Alexander;** Kings (N.-É.)
Hommage à sa mémoire (les hon. MM. Aseltine, Ross Macdonald, Kinley, John M. Macdonald, Taylor, Vaillancourt, M^{me} Inman et Son Hon. le Prés.) 553-556
- McGrand, l'hon. Fred A.;** Sunbury (N.-B.)
- McKeen, l'hon. Stanley Stewart;** Vancouver (C.-B.)
Aveugles, Les, m. b. C-56, 2e l. 129
Evangelical Mennonite Mission Conference, cons. et corp, b. S-5, a. du rap. du c. 352
- McLean, l'hon. Alexander Neil;** Nouveau-Brunswick-Sud (N.-B.)
Adresse en réponse au discours du trône, 195
Provinces maritimes, canal de Chignectou s'impose, 195
Situation monétaire au Canada, 196-198
- Medicine-Hat (Alb.)**
V. Gershaw, l'hon. Fred William
- Méthot, l'hon. Léon;** Shawinigan (P.Q.)
Adresse en réponse au discours du trône, 19-24
Chemins de fer Nationaux du Canada, construction d'une ligne ferroviaire dans la prov. de Québec entre Matane et Sainte-Anne-des-Monts, b. C-67, 2e l. 360, ren. au c. 364
Chômage, travaux d'hiver, 22
Communauté économique européenne, conditions prévues dans le traité de Rome, 21
Communication de renseignements sur les frais de financement, b. S-2, sui. du déb. sur la 2e l., q. 440
Districts électoraux, modification d'après recensement, 21
Industrie canadienne, production, 22
Main-d'œuvre, rap. du c. spécial, cit., 22
Péage sur les ponts Victoria et Jacques-Cartier, abolition, 23
Programme alimentaire, 21
Représentant du Sénat à la conférence des pays du Commonwealth à Londres, 20
Sécurité sociale, 23
Situation internationale, 20
Société d'assurance des crédits à l'exportation, 23
Traité de Rome, 25 mars 1957, marché commun, 21
- Mille-Îles (P.Q.)**
V. Monette, l'hon. Gustave
- Mines, 43**
- Molson, l'hon. Hartland de Montarville;** Alma (P.Q.)
- Monette, l'hon. Gustave;** Mille-Îles (P.Q.)
Communication de renseignements sur les frais de financement, b. S-2, 2e l. 469, 471, 472
Discours du trône, observations faites au cours du débat (l'hon. M. Pratt), propos de l'hon. M^{me} Quart, 163-164
- Montague (Î. P.-É.)**
V. Grant, l'hon. Thomas Vincent
- Montarville (P.Q.)**
V. Bois, l'hon. Henri-C.
- Murray-Harbour (Î. P.-É.)**
V. Inman, l'hon. M^{me} Florence Elsie
- «Muttari Development Corporation Ltd.»**
B. S-7, 1re l. 212, 2e l. 250, ren. au c. 252, autorisation de faire imprimer le compte rendu des dél. du c., a. du rap. du c. 277, 3e l. a. 301, s. 420
- «Mutual Life Assurance Company of Canada»**
B. S-3, 1re l. 105, 2e l. 157, ren. au c. 158, a. du rap. du c. 217, 3e l. a. 242, s. 421

N

Nations Unies

- Brooks, l'hon. M., vice-prés. de la délégation canadienne à la seizième session de l'assemblée générale, 393
Canada considéré comme pays prospère, 399
Conférence au sommet, négociation, 396
Délégation canadienne aux Nations Unies, 39
Désarmement, 395
Discussions aux Nations Unies, 399
Impressions de l'hon. M. Burchill aux Nations Unies, 440-443
Impressions de l'hon. M. Pouliot à l'occasion d'un séjour aux Nations Unies, 429-431
Insuccès de la conférence sur le désarmement et reprise des essais nucléaires par la Russie, 394
Irradiation, conséquences, 395
Kennedy, le prés. des É.-U. adresse la parole à l'assemblée, 395
Mésententes entre pays, 399
Nécessité des Nations Unies, son contrôle, 399
Participation du Canada à la charte des Nations Unies, 148
Pays devenus indépendants depuis 1946, 397
Plan de désarmement Canada-États-Unis, 396
Programme de collaboration internationale, 397
Résolutions, 395